

夏

山口三智

海図を描き

紺マント飛ぶ

飛ぶ

船群

”亞”

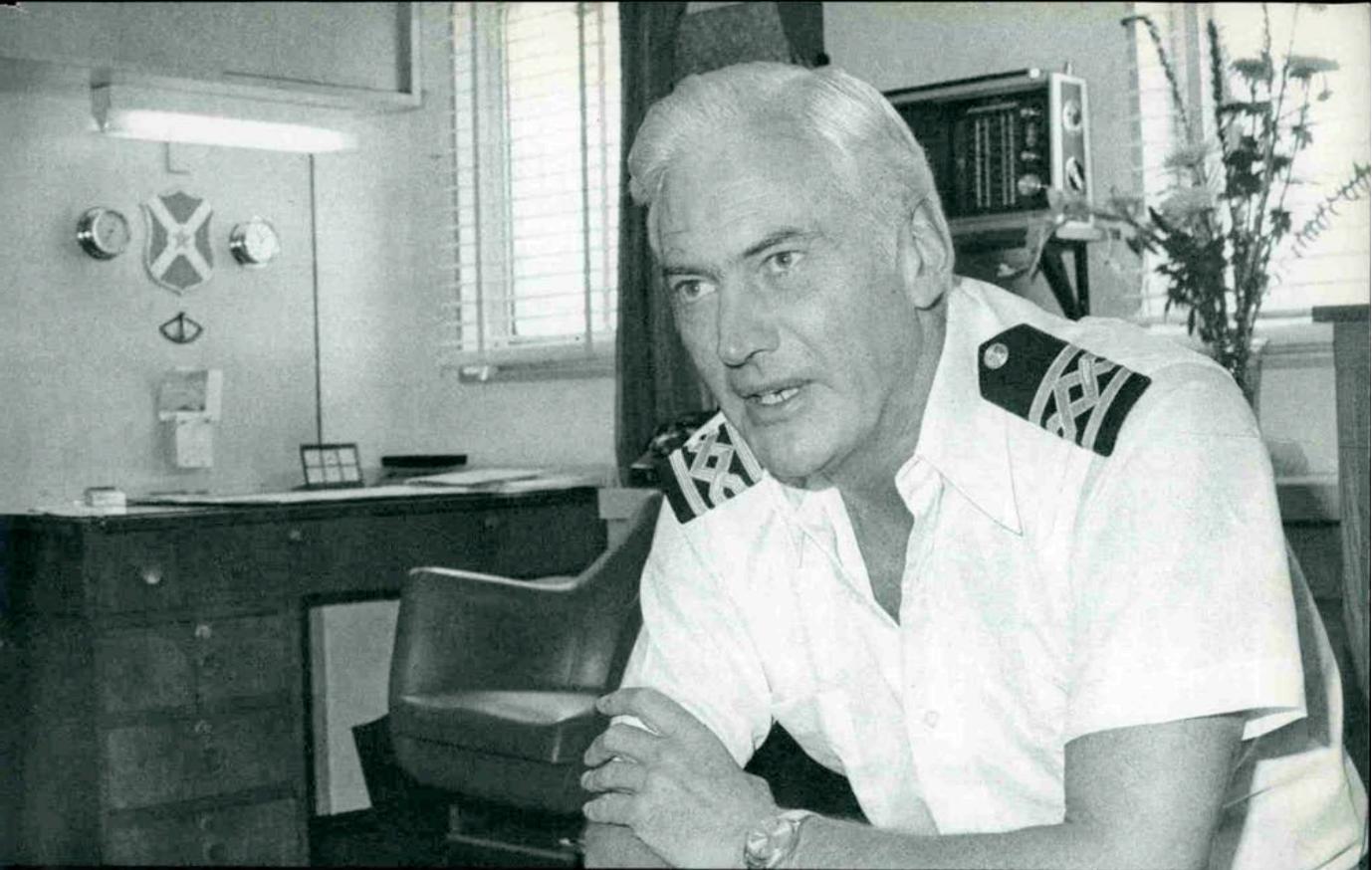
星空

”光”

バラードの岩壁



PHOTO・藤原保之



クーパーみたいなキャプテン！ 英国観光船
マルコポーロ号を訪ねて

海船 港



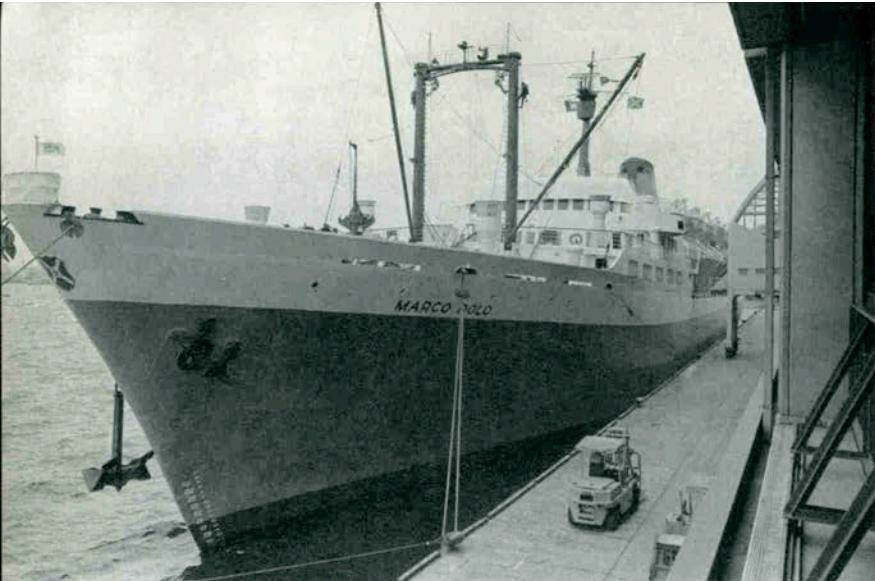
8月3日。ポートターミナルに入港中の『マルコポーロ号』(オーストラリア客船九、二三〇トン)へ出かける。

何となく名前がいい。

『マルコ・ポーロ』は、日本を『ジバンゲ』と呼んで、
『黄金の国』と『東方見聞録』の中で紹介した。トラベ
ル・アドベンチャーだ。今や『公害の国』と成り果てた
が、それでも西洋の人間が東洋に憧れる『夢』が、そこ
はかとなく感じられる名ではありませんか。

ポートターミナルから『マルコポーロ号』に乗りこむ
と、船の匂いが鼻をつく。船旅マニアにはたまらなく懐
しい沙汰と鉄の匂いがありあった匂い。

キヤブテンは、HINTON CHARLES ANTHONY さん。



お化粧なおしに余念のないマルコ・ポーロ号(ポートターミナルにて)

さあ一つと上着から靴まで“白”。シルバーグレイの髪
に美しい瞳。エエツとエーツとそこの瞳とこの体格は
ゲーリー・クーパーに似ている。50歳。男盛りのスマ
ートなキヤブテンだ。いかしてますねエ。

さて、キヤブテン・ヒントン氏は、南アフリカはローデシア生れ。9歳のときバケイションにご両親と、イギリスへ船旅で、ケープタウンからイングランドコースを往来したのが、海と初めての出会い。

17歳のとき、海への虫がおさまらずシーマンになろう
と決心して学校へ。H.M.S. "WORESTER" は、イギリスの商船大学。21歳でいよいよシーマンとして船に乗りこみ、南アメリカへ。

「初めてシーマンとして船に乗った印象は?」

「何度も子供の頃、父母と共にゆききした同じ航路なのに、私は船酔いしました(笑)ハートも同じなのにね(笑)」

「日本へはいつからですか?」
「一九六九年の七月。ジョージ・アンソン号(貨物船)に
乗り組んで。日本の山と海の景色が美しく、瀬戸内海は
とくに素晴らしい。工業地帯は公害で汚されてよくないけれ
ど...」

ジョージ・アンソン号は、この取材の初期(約七、八年
前)に訪問したことのある貨物船だ。同じ姉妹船のフ
ランシス・ドレイク号も共に、コンテナ時代に突入して、
コンテナ船をつくるために売船されたという。
高速コンテナ時代にそなえて、船の運命も時代とともに
流れている。いかにもイギリスらしい名の貨物船でなつか
しいが、いまどこの船籍になっているのだろう。この神戸
港にしろ、その当時は、四突でむき出しだした摩耶ふ頭
も、勿論ポートアイランドなどというコンテナヤードは
なかつたのだから...。ムリもないが、それでも海運情
勢のスピードある流れに、感慨が残る懷しい船名だった。
キヤブテンの好きな港は、ニューヨーク港とケープタ
ウン港、そして香港。ケープタウンの水平な山はテーブル
山と呼ばれて、その眺めがいいと語る。

「日本では神戸港が一番いい港。それに神戸の人たちは

だからこそ瀬戸内海コースも組みこめる。船貨もいがいに安いし、気軽く、親しみやすく船の醍醐味が味わえる感じだ。

「私が、帽子を掛けるところに、ステキな女の子がいるよ！」と最後の、ジョークを飛ばした。キャブテンは、あちこち船内を案内して、それではとお別れ。いかにも海の男らしく、さつそつと消える。

さて、奈良・京都へと観光に出かけた後のラウンジには、人々と船旅を楽しむオーストラリアの大変チャーミングなおばちゃん二人（どうやら姉妹）とおじさんが一人ソファに腰掛けている。

「日本の女の子はドライクリーニングから出て来たみたいだ。清潔だネ。おみやげにつれて帰りたいよ！トラクターで広い広い土地を耕しているのでね、日本の田んばにはびっくりだし、船旅を結構楽しんでるよ」とおじさん。『シンガポールと香港が、とてもエキゾチックでよかつたし、船は、時間をゆっくりすごせるでしょう。飛行機だとあわただしいばかりでね。夜は船内でショウもあるし、港へ入ればその国面白い観光もできるし、楽しんでくれるから、ほんとのレジャーですよ。』

いや、ほんとに船旅は、優雅なおばさま姉妹は、船旅礼讃。

乗つてみないとその良さが判らない。去年の今頃は、地中海の船旅が素晴しかったのにと想い出されて、またまた船旅の虫が起りそうだつた。

東洋の国々への旅にあけくれ、未知の国への夢と冒険と苦しみが交錯した旅行家マルコ・ボーロ。その名にふさわしくマルコ・ボーロ号は、ボートターミナルの岸壁に白とブルーの船体を休らえていた。



船旅を楽しむオーストラリアの人々

大変フレンドリイで、昨日もジャバニーズハウスへまなかれてごちそうになつたんだよ」と嬉しそうだ。日本になじみ深いチトラルやキャセイ号が入港しなくなるので、姉妹船のコートラルプリンセス号と共に、このマルコボーロ号は、オーストラリアを基点に色々なコースが組み込まれている。例えば9月には、シドニー→モースビィ→シンガポール→香港→長崎→瀬戸内海→神戸→横浜→グアム→ラバウル→シドニーというコース（9月9日～10月29日）だが、オーストラリヤ人の船旅ファンが増え特に日本へという人々が多いそつだ。コンパクトに楽しめるマルコ・ボーロ号





ゴクスタード 博物館

く6

ウードの話

日本人に古来から親しまれてきた楽器に「琵琶」がありますが、琵琶と今日最も身近な楽器のひとつであるギターとは親戚のような関係です。琵琶もギターもその祖先をたどってゆくと、アラビア音楽に欠くことのできないウードにたどりつけます。ウードは元来ペルシャに起源をもつのですが、10世紀以後、アラビア音楽で最も重要視され、古来の音階理論の原理がこの楽器で追求されました。西洋梨を縦に割った形の寄木細工の胴に平面の表板を張り、フレットのない棹をもち、糸蔵は後方に折れしていく、みるからに優雅な楽器です。ウードは12世紀以後スペインや東ヨーロッパでいろいろに変形され、ギター、リュート、マンドリンなどを生みだしました。そして東方では中国や日本の琵琶に発展するのです。街などで弾き語りする盲目の琵琶法師は、今日のタクローやヨーストイのように当時の民衆には身近な存在であったにちがいありません。

○10人様前後のパーティーに当店の特製かぶと焼きをご利用下さい。 ○8月12日(火) 13日(水) 14日(木) はお盆休みをいただきます。

メニュー

| | |
|-----------------|--------|
| かぶと焼き | |
| マトン・ポーク・チキン・えび | 各 ¥600 |
| いか・サーモン | 各 ¥800 |
| ビーフ・ミックス | ¥1,300 |
| スマーキサーモン | ¥1,000 |
| ピット・イ・パンナ | |
| (スエーデン風ボテいため) | |
| スマ・シュットブル | ¥1,000 |
| (スエーデン風肉だんご) | |
| 水割(オールド)、アクアピット | 各 ¥450 |
| オールド・サイズボトル | ¥3,200 |



スカンディナビア料理
と世界の民族音楽の店

GokSTAD

午後6時～午前2時 水曜日休み

神戸市生田区山本通3-18 谷口ビル1F ☎242-0131

8月27日(水) 午後3時30分開場
4時 開演

神戸文化大ホール(大倉山)

各プレイガイド 発売中 ￥3,000



花柳芳次郎



中村
原雀



宋川
延祚

長唄 助賤機帶 六
大和樂 義之
駒井芳賀 芳賀柳花
次郎 宏次郎
作曲 振作 振作
付曲 置置
一、雪の道
常磐津 千秋樂

花柳芳恵一子リサイタル番組
一、花二題

中実 特別出演
村川
扇延
雀若



花柳芳占子

第5回

子惠一子師 江

■延若、扇雀、芳次郎と繰展げる幽艶の舞台

主催／芳恵一子の会・後援／兵庫県舞踊文化協会・袖己新聞社

★お問合せは／月刊神戸つ子 TEL 331-2246

／花柳 TEL 575-8560:821-6426



●今夜のお客さま●
野村証券株式会社の後藤さん㊨と中村さん

フイリッピン人によるピアノトリオが最高のムードをあとどけする—

スナック

薔薇と薔薇

6:00p.m.~1:00a.m. 日曜日休み

神戸市生田区中山手通1丁目74-2(東門筋三角ビル地下1階) ☎332-2209

●フイリッピン・ミュージックタイム
8:30p.m.~0:00a.m.

| | |
|------------------------------|---------|
| リザーブ水割 | ¥ 600 |
| リザーブボトル | ¥ 8,000 |
| ビール | ¥ 400 |
| スープ、焼き肉、ピラフ、 おにぎり(みそ汁付)など | |
| 家庭的なお食事もあります | |



魅惑の ミュージックスポット サントノーレ

(トアロード店毎夜出演)

森 哲也 ピアノ&ボーカル

トアロード店／生田区中山手通1丁目24
TEL (078) 391-3822
A.M.11:00~A.M.12:00
ミュージックダイル P.M.7:30~11:00



(北野店毎夜出演)
小曾根 実トリオ

北野店／生田区中山手通1丁目24
ダイナイトラザ6F
TEL (078) 221-3886
P.M.6:00より(ミュージックダイル)
7:30~11:30(休憩) ¥500
ビール ¥400

神戸百店会

*宝飾品 Jewel · Pearls

| | | |
|-----------------|----------|--------------------------|
| ①宝飾 | ミキモト | 国際会館1階 (221) 0 0 6 2 |
| Mikimoto Pearls | | International House |
| ②宝飾 | 田崎真珠店 | さんプラザ3F (391) 4 0 8 5 |
| Tasaki Pearls | | 元町通二丁目 2-motomachi |
| ④宝飾 | タジマジ | 元町通三丁目 2-motomachi |
| Tajima Jewel | | 元町通三丁目 3 motomachi |
| ⑤時計と宝石 | 美田時計店 | トアロード (331) 2 3 9 7 |
| Mita Watch Shop | | Tor Road |
| ⑥宝飾 | 神戸ダイヤモンド | Kobe Diamond |
| | | |

*紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop

| | | |
|------------------|-----------|--------------------------|
| ⑦紳士服 | 柴田音吉洋服店 | 元町通四丁目 4-motomachi |
| Tailor Sibata | | 元町通一丁目 1-motomachi |
| ⑧ネクタイ | 元町バザール | 元町通一丁目 1-motomachi |
| Motomachi Bazaar | | 元町通四丁目 4-motomachi |
| ⑨紳士服 | 三恵洋服店 | 元町通三丁目 3 motomachi |
| Tailor Mituei | | 元町通三丁目 3 motomachi |
| ⑩男子洋品 | フナキヤ | トアロード (321) 0 3 5 6 |
| Funakiya | | 3-motomachi |
| ⑪紳士服 | 十字屋洋服店 | 元町通五丁目 5-motomachi |
| Tailor Jujuya | | 元町通二丁目 2 motomachi |
| ⑫洋品雑貨 | サノヘ | 大丸前 (331) 4 7 0 7 |
| Sanohe | | |
| ⑬ワイシャツ | 神戸シャツ | 大丸前 (331) 2 1 6 8 |
| Kobe Shirt | | In front of Daimaru |
| ⑭紳士服 | 洋服の森渡辺 | 国際会館南 (251) 8 5 0 1 |
| Watanabe | | 4-isogami-dori |
| ⑯紳士服 | ニッケショールーム | 元町通三丁目 3 motomachi |
| Nikkie Showroom | | 8-motomachi |
| ⑯紳士服 | 神戸テラーラー | ハニウェル西口 (331) 2 8 1 7 |
| Kobe Tailor | | Hankyu west Exit |
| ⑰紳士服飾 | ウネ | 元町通一丁目 1-motomachi |
| Men's Shop Une | | セントラ一街 6 |
| ⑯紳士シャツ | 大和屋シャツ | セントラ一街 (331) 3 9 5 6 |
| Yamatoya Shirt | | 国際店(251) 0 2 2 0 |
| ⑰メンズウェア | マーキュリー | 大丸前山側角 (331) 1 5 7 |
| Men's Wear | | In front of Daimaru |
| ⑱紳士服飾 | 西川 | トアロード (391) 1 4 3 3 |
| | | |

*婦人洋装・洋品 Ladie's Shop

| | | |
|---------------|------------|-------------------------------|
| ⑲帽子 | マキシム | トアロード (331) 5 5 1 1 |
| Maxim | | Tor Road |
| ⑳服飾雑貨 | エスター・ニュートン | トアロード (331) 8 1 8 |
| Esther Newton | | For Road |
| ㉑洋品 | スギヤ | トアロード (331) 3 4 3 6 |
| Sugiyama | | Tor Road |
| ㉒ハンドバック | シラスラ | 元町通二丁目 2 motomachi |
| Shirasa | | 8 0 1 2 |
| ㉓ベビーアイテム | ファミリア | 元町11(391) 5555 トアロードセントラル角 |
| Familiar | | |

| | | |
|----------------------|--------|--|
| ㉔洋傘 | オカダ | 元町通三丁目 (331) 0 0 5 1 |
| Masuya | マスヤ | セントラ一街 9-motomachi |
| ㉕婦人服飾 | ベニヤ | セントラ一街 3 motomachi |
| Beniya | ベニヤ | セントラ一街・さんプラザ (391) 5528-9(391) 1294 |
| ㉖婦人・紳士服飾 | セリザワ | セントラ一街・大前 Center-Gai |
| Serizawa | | |
| ㉗毛皮 | ベニエフリ | 国際会館一階 Kobe International House |
| Bennie Furrier(Furs) | | セントラ一街・さんプラザ (331) 1833-1 0607 |
| ㉘高級婦人服飾 | コマツ | セントラ一街・さんプラザ KOMATUYA |
| | | |
| ㉙婦人服飾 | 三 | San-ai |
| | | |
| ㉚オートクチュール | オードソーン | 大丸丸前 (331) 7 5 5 0 |
| Soen | | |

*装身具・服飾品 Accessory · Dress

| | | |
|-------------------------------|-------------|----------------------------|
| ㉛ベッ甲 | 太田ベッ甲 | 元町通一丁目 (331) 6 1 9 5 |
| Ota Co. (Tortoise-shell ware) | | 1-motomachi |
| ㉜ハンドバック | イクシマ | 元町通一丁目 (331) 2 4 1 5 |
| アクセサリー | Ikushimaya | 1-motomachi |
| ㉝アクセサリー | 芸 | トアロード (331) 3 5 9 3 |
| Geimu | 夢 | Tor Road |
| ㉞婦人・紳士靴 | クロ | トアロード (391) 1 7 8 1 (代) |
| 高級船用靴 | Cross Shoes | Tor Road |
| Cross Shoes | ヨシオ | 大丸丸前 (331) 5 1 9 0 |
| ㉟婦人・紳士靴 | 力 | In front of Daimaru |

*和装 Kimono, Geta

| | | |
|------------|--------|--------------------------------|
| ㉟呉服 | ちんがら屋 | セントラ一街 (331) 8 8 3 6 |
| Chingaraya | | Center-Gai |
| ㉟呉服 | みよしや | 元町通一丁目 (331) 3 3 8 8 |
| Miyoshiya | | In front of Daimaru |
| ㉟衣裳 | 中川衣裳店 | セントラ一街 (331) 7 5 2 4 - 5333 |
| Nakagawa | | Center-Gai |
| ㉟衣裳 | つるや衣裳店 | 大丸丸前 (321) 3 6 0 |
| Turuya | | In front of Daimaru |

*美容 Beauty Shop

| | | |
|-----------------------|--------|----------------------|
| ㉟美容 | ブルーあきら | 北野町3(221) 9880 |
| Blue Akiara | | |
| ㉟美容 | ローズあきら | 三宮神社前 (331) 4 4 6 |
| Elizabeth Beauty Shop | | |

*美術・工芸品 Art

| | | |
|-------------------|----------|-------------------------|
| ㉟美術 | 元町画廊・若木屋 | 元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 |
| Motomachi Gallery | | 1-motomachi |
| ㉟画材・額縁 | 末横製額 | トアロード (331) 1 3 0 9 |
| Suezumi | | Tor Road |
| ㉟工芸 | 磯川工芸店 | トアロード (331) 3 3 9 8 |
| アクセサリー | | |
| ㉟美術陶磁器 | 淡洲堂 | セントラ一街 (331) 1 7 7 0 |
| Tanshudo | | Center-Gai |
| ㉟新古美術 | 播磨 | 元町通三丁目 (331) 2 5 1 6 |
| Harishin | | 3-motomachi |
| ㉟美術品 | 元町美術会 | 元町通一丁目 (351) 0 0 8 1 |
| 平山商 | | 神社前 (351) 1 5 5 1 |

*家具・家庭・文化用品 Furniture · Family

| | | |
|----------------------|--------|------------------------------------|
| ㉟洋傘 | ダヤヤヤ | 元町通三丁目 (331) 3 7 7 - 9 |
| Masuya | 二ヤヤ | セントラ一街 3 motomachi |
| ㉟婦人服飾 | ベニヤ | セントラ一街・さんプラザ (391) 1294 |
| Beniya | セリザワ | セントラ一街・大前 Center-Gai |
| ㉟婦人・紳士服飾 | ベニエフリ | 国際会館一階 Kobe International House |
| Bennie Furrier(Furs) | コマツ | セントラ一街・さんプラザ KOMATUYA |
| ㉟高級婦人服飾 | 三 | San-ai |
| | | |
| ㉟婦人服飾 | オードソーン | 大丸丸前 (331) 7 5 5 0 |
| Soen | | |

| | | |
|--------|-----------|-------------------------------------|
| ㉟洋傘 | 永田良介商店 | 元町本店 (331) 0 0 9 0 |
| Masuya | ヤ | さんちかファミリーワン (391) 4 0 4 5 |
| ㉟洋傘 | カメヤ | 元町通一丁目 (321) 1 2 1 2 |
| ㉟洋傘 | 神戸眼鏡院 | 元町通一丁目 The Kode Optical Co., Ltd |
| ㉟洋傘 | 大上鞄店 | 元町通一丁目 Oue Trunk Co. |
| ㉟洋傘 | タカハシ | 元町通一丁目 GOLF & BAG TAKAHASHI |
| ㉟洋傘 | 三星堂薬局 | 元町通六丁目 Sanseido Pharmacy |
| ㉟洋傘 | 服部メガネ店 | 大丸丸前 Hattori Optical Shop |
| ㉟洋傘 | 遠藤福寿堂 | 元町通一丁目 Endo-Fukujudo |
| ㉟洋傘 | ボンヌール写真室 | 元町通一丁目 Bonheur |
| ㉟洋傘 | インテリアイリフネ | 元町通六甲道南 Interior Irfune |

*和洋料理 Eating House

| | | |
|-----|----------|---------------------------|
| ㉟洋傘 | 竹 | 元町通一丁目 Chikuyotei |
| ㉟洋傘 | お可 | 元町通一丁目 Okagawa |
| ㉟洋傘 | 本成駒 | 元町通一丁目 Hon-Narikoma |
| ㉟洋傘 | 武 | 元町通一丁目 Musasi |
| ㉟洋傘 | カルメ | 元町通一丁目 Carmen |
| ㉟洋傘 | ハナワグリル | 元町通五丁目 Hanawa Grill |
| ㉟洋傘 | ニュー・トキヨー | 元町通一丁目 New Tokyo |
| ㉟洋傘 | 時雨茶屋 | 元町通一丁目 Shigure Jaya |
| ㉟洋傘 | 蛸の壺 | 元町通一丁目 Takonotsubo |
| ㉟洋傘 | 北野クラブ | 元町通一丁目 The Kitano Club |
| ㉟洋傘 | ブランドウブラン | 元町通一丁目 Blanc de Blanc |
| ㉟洋傘 | 宋 | 元町通一丁目 Sakaeya |
| ㉟洋傘 | 又 | 元町通一丁目 Matahei |
| ㉟洋傘 | 大井肉店 | 元町通一丁目 Ooi Beef Shop |

*クラブ・料亭 Night Club

| | | |
|-----|--------------|---------------------------------|
| ㉟洋傘 | 松の家 | 元町通一丁目 Matsu no ya |
| ㉟洋傘 | 北野クラブ | 元町通一丁目 The Kitano Club |
| ㉟洋傘 | ディスコティック | 元町通一丁目 Disco-Tic |
| ㉟洋傘 | ホテル | 元町通一丁目 Hotel |
| ㉟洋傘 | 神戸オリエンタルホテル | 元町通一丁目 Oriental Hotel |
| ㉟洋傘 | 六甲オリエンタルホテル | 元町通一丁目 Rokko Oriental Hotel |
| ㉟洋傘 | 有馬温泉(東有馬)古泉閣 | 元町通三丁目 Kosenkaku |
| ㉟洋傘 | 神戸タワーサイドホテル | 元町通一丁目 KOBE TOWER-SIDE HOTEL |
| ㉟洋傘 | 二ユーポートホテル | 元町通一丁目 NEW PORT HOTEL |

*商社 Trading House

| | | |
|-------|-------------|------------------------------------|
| ㉟洋傘 | 朝日麦酒KK | 元町通一丁目 Asahi Beer |
| ㉟電化製品 | ナショナル電化センター | 元町通一丁目 National Electric Center |
| ㉟銀行 | 太陽神戸銀行 | 元町通一丁目 Bank of Taiyokobe |
| ㉟洋傘 | UCC上島珈琲本社 | 元町通一丁目 UCC上島珈琲本社 |

| | | |
|----|------|---------------------------------|
| 亭川 | 阪急三宮 | 元町通一丁目 Sannomiya Hankyu |
| 亭川 | 家藏 | 元町通一丁目 Hon-Narikoma |
| 亭川 | 武 | 元町通一丁目 Musasi |
| 亭川 | ン | 元町通一丁目 Carmen |
| 亭川 | ル | 元町通五丁目 Hanawa Grill |
| 亭川 | 弥 | 元町通一丁目 New Tokyo |
| 亭川 | 平 | 元町通一丁目 Shigure Jaya |
| 亭川 | 家 | 元町通一丁目 Takonotsubo |
| 亭川 | 北野 | 元町通一丁目 The Kitano Club |
| 亭川 | 北野 | 元町通一丁目 Blanc de Blanc |
| 亭川 | 宋 | 元町通一丁目 Sakaeya |
| 亭川 | 又 | 元町通一丁目 Matahei |
| 亭川 | 大井 | 元町通一丁目 Ooi Beef Shop |
| 亭川 | 松の家 | 元町通一丁目 Matsu no ya |
| 亭川 | 北野 | 元町通一丁目 The Kitano Club |
| 亭川 | 花 | 元町通一丁目 Hanakuma |
| 亭川 | 花 | 元町通一丁目 Kitsuno-cho |
| 亭川 | 花 | 元町通一丁目 Hanakuma chuo-ori |
| 亭川 | 京 | 元町通一丁目 Kyonochi |
| 亭川 | 京 | 元町通一丁目 Arima |
| 亭川 | 波 | 元町通一丁目 Wada |
| 亭川 | 波 | 元町通一丁目 Kosai |
| 亭川 | 波 | 元町通一丁目 Kosenkaku |
| 亭川 | 波 | 元町通一丁目 KOBE TOWER-SIDE HOTEL |
| 亭川 | 波 | 元町通一丁目 NEW PORT HOTEL |



小集会、ご披露宴、誕生日祝などのパーティーなどにご利用下さい。

5:00P.M.~12:00A.M.

(日曜祭日は5:00P.M.~11:00P.M.)

個人会員

入会金20,000円 会費不要

特別会員

入会金50,000円 会費不要

ご入会のお問合わせ、お申込みは
セントジョージ・ジャパン事務局まで
PHONE 078 (242) 1234代表



●駐車場完備●

ST. GEORGE JAPAN



No. 130 Kitano-cho 1-chome Ikuta-ku Kobe

昭和四十年一月二十日 発行所/神戸市生田区東町1-1-3の1 大神ビル7F TEL(078)2-466
第三種郵便物認可 昭和五〇年八月一日発行 每月一回一日発行 凸版印刷株式会社

頃価200円

(送料32円)



やさしい心づかい **UCC カフェインレスコーヒー**

「コーヒーを飲むと眠れない人」のためにカフェインを97%取り除いた
やさしい心づかいの、本格的あらびきカフェインレスコーヒーです。
女性や子供、お年寄りの方にも安心してお楽しみいただけます。

信頼のブランド



上島珈琲本社

總本社: 神戸市生田区多聞通5-3(神戸駅前) 神戸(078)341-3606(代)
支社: 関東・中部・北陸・関西・中国・山陰・四国・九州・沖縄 支店: 全国主要都市75ヶ所

UCC コーヒーは当社のトレードマークです。倒産整理改名したUコーヒーとは何ら一切関係ありません。